



联合国
粮食及
农业组织

Food and Agriculture
Organization of the
United Nations

Organisation des Nations
Unies pour l'alimentation
et l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная организация
Объединенных Наций

Organización de las
Naciones Unidas para la
Alimentación y la Agricultura

منظمة
الغذية والزراعة
للأمم المتحدة

COMISIÓN DE MEDIDAS FITOSANITARIAS

| |
|---|
| 14.^a reunión |
| Roma, 1-5 de abril de 2019 |
| Marco para las normas y la aplicación |
| Tema 9.3 del programa |
| Preparado por la Secretaría de la CIPF |

I. Antecedentes

1. En su 11.^a reunión, la Comisión de Medidas Fitosanitarias (CMF-11, 2016) acordó¹ que la Secretaría fuera la encargada de la actualización y el mantenimiento del Marco para las normas y la aplicación, compartiendo con el Comité de Normas (CN) y el Comité de Aplicación y Desarrollo de la Capacidad (CADC) la responsabilidad de su examen y modificación, y que el Grupo sobre planificación estratégica (GPE) se encargara de su examen. Acordó asimismo que el Marco actualizado se presentara anualmente a la CMF para su aprobación.
2. En 2017, el GPE sugirió que aún hacía falta introducir algunas mejoras a la estructura del documento. El CN y el CADC designaron a patrocinadores del Marco, a quienes se les encomendó que examinaran el marco actual y revisaran su estructura con miras a mejorar la legibilidad y facilidad de uso.
3. El Marco para las normas y la aplicación actualizado por el CN y el CADC en 2018 fue examinado por el GPE en su reunión de 2018. En dicha reunión, se sugirió que se añadiera un resumen en el que se explicaran los objetivos y la estructura del Marco. Este se ha incluido junto a una leyenda para ayudar a comprender el documento. El Marco debería visualizarse o imprimirse en color para lograr una excelente comprensión.
4. No obstante, cabe señalar que los patrocinadores del Marco actualmente están trabajando en la elaboración de una estructura revisada para el mismo.
5. Se invita a la CMF a:
 - 1) *aprobar* el Marco para las normas y la aplicación actualizado que se adjunta en el Anexo 1 de este documento.

¹ Informe de la CMF-11 (2016): <https://www.ippc.int/es/publications/82487/>; página web del Marco para las normas y la aplicación: <https://www.ippc.int/es/core-activities/standards-and-implementation/ippc-framework-for-standards-and-implementation/>

Es posible acceder a este documento utilizando el código de respuesta rápida impreso en esta página. Esta es una iniciativa de la FAO para minimizar su impacto ambiental y promover comunicaciones más verdes. Pueden consultarse más documentos en el sitio www.fao.org.



Anexo 1

MARCO PARA LAS NORMAS Y LA APLICACIÓN ACTUALIZADO EN 2018 POR EL COMITÉ DE NORMAS Y EL COMITÉ DE APLICACIÓN Y DESARROLLO DE LA CAPACIDAD

Marco para las normas y la aplicación
Aprobado por la Comisión de Medidas Fitosanitarias en su 13.ª reunión (CMF-13, 2018); actualizado por el Comité de Normas (CN) y el Comité de Aplicación y Desarrollo de la Capacidad (CADC) en mayo de 2018
Revisado por el Grupo sobre planificación estratégica (GPE) en su reunión de octubre de 2018

Resumen del Marco para las normas y la aplicación

1. ¿Qué es el Marco para las normas y la aplicación?

El Marco para las normas y la aplicación es una base de datos que recoge normas existentes o propuestas y herramientas para su aplicación en el contexto de las disposiciones fundamentales de la Convención, con miras a permitir la identificación de elementos faltantes que sirvan como orientación para la elaboración de normas y materiales de aplicación que presten apoyo a la aplicación de la Convención, las normas y las recomendaciones de la CMF.

2. Objetivo del Marco

El Marco otorga transparencia a las normas existentes o propuestas y a las herramientas para su aplicación, y ayuda a identificar los elementos faltantes tomando en cuenta las prioridades de la CMF, con objeto de orientar la inclusión de los temas presentados en el programa de trabajo de la Convención Internacional de Protección Fitosanitaria (CIPF).

3. Estructura del Marco

El Marco abarca ocho esferas de trabajo estratégicas de la CIPF:

- General
- Derechos y obligaciones generales
- Principios y políticas (interpretación de la Convención)
- Situación de las plagas
- Análisis del riesgo de plagas
- Lucha contra las plagas
- Sistemas fitosanitarios de reglamentación de importaciones y exportaciones
- Diagnóstico

LEYENDA

DE LAS NORMAS (lado izquierdo del cuadro):

Texto en rojo: **indica los elementos faltantes correspondientes a temas nuevos, o nuevas revisiones de Normas Internacionales para Medidas Fitosanitarias (NIMF) aprobadas, que todavía no figuran en la Lista de temas de las normas de la CIPF.**

Texto subrayado: **indica temas que figuran en la Lista de temas de las normas de la CIPF en el caso de revisiones de NIMF aprobadas (número de tema entre paréntesis).**

| |
|---|
| <p>Texto en negrita: indica temas que figuran en la Lista de temas de las normas de la CIPF en el caso de NIMF nuevas (número de tema entre paréntesis).</p> <p>Las NIMF aprobadas se enumeran con el título y el número de NIMF.</p> <p>Las NIMF o elementos faltantes propuestos que abarcan o deberían abarcar tanto los aspectos conceptuales de una norma como los relativos a su aplicación aparecen centrados.</p> |
| <p>DE OTROS MATERIALES DE ORIENTACIÓN (lado derecho del cuadro):</p> <p>Se proporciona orientación adicional en las columnas correspondientes: elaborada, en curso de elaboración y planificada o necesaria.</p> |

Esfera de la CIPF: GENERAL

Objetivos estratégicos de la CIPF: A3, A4, B1, B2, B3, D2, D4

| Normas conceptuales - “qué” | | Normas de aplicación - “cómo” | Orientación: Elaborada | En curso de elaboración | Planificada o necesaria |
|-----------------------------|---|-------------------------------|---|--|---|
| 1) | Auditoría en el contexto fitosanitario (2015-014) (Prioridad 1) | Sin elementos faltantes | Auditoría en el contexto fitosanitario | | |
| | | | | | Guía sobre auditoría en el contexto fitosanitario |
| 2) | Sin elementos faltantes | Sin elementos faltantes | Organización y suministro de la información sobre recursos técnicos | | |
| | | | Página de recursos fitosanitarios (lista de expertos, base de datos sobre proyectos, calendario de actividades, documentos técnicos) Presentación de recursos y desarrollo de la capacidad de la CIPF Fichas informativas de promoción para la página fitosanitaria | Reorganización de la página de recursos fitosanitarios | |

| Normas conceptuales - "qué" | | Normas de aplicación - "cómo" | Orientación: Elaborada | En curso de elaboración | Planificada o necesaria |
|-----------------------------|-------------------------|-------------------------------|--|--|---|
| 3) | Sin elementos faltantes | Sin elementos faltantes | Cooperación con otras organizaciones, por ejemplo, medioambientales | | |
| | | | <p>Memorandos de entendimiento:</p> <p>Secretaría del Ozono, Convenio sobre la Diversidad Biológica (CDB); documento sobre asociaciones (CPM 9/2014/21)</p> <p>Se ruega examinar: el nuevo Sistema de comentarios en línea de la CIPF</p> <p>Material de formación para los usuarios del Sistema de comentarios en línea</p> <p>Estudio del Sistema de examen y apoyo de la aplicación de la CIPF: Analyzing the benefits of implementing the IPPC</p> | Plan de trabajo conjunto CIPF-CDB (2017-18) | Intercambio de recursos: ePhyto, herramientas de evaluación |
| 4) | Sin elementos faltantes | Sin elementos faltantes | Protección del medio ambiente y cambio climático, por ejemplo, observación de la flora silvestre | | |
| | | | <p>Guía para la aplicación de las normas fitosanitarias en el ámbito forestal</p> <p>Aprendizaje electrónico: comercio de productos forestales y función de las medidas fitosanitarias</p> <p>Decisiones adoptadas en la séptima reunión de la Comisión Interina de Medidas Fitosanitarias (CIMF-7) sobre la cooperación con el CDB: amenazas que suponen</p> | Especificación del alcance del proyecto del Fondo para el Medio Ambiente Mundial (FMAM) a través del Equipo de tareas de la CIPF encargado de movilización de recursos | Protocolo para tratamientos alternativos de fumigación con bromuro de metilo (MB) |

| Normas conceptuales - "qué" | | Normas de aplicación - "cómo" | Orientación: Elaborada | En curso de elaboración | Planificada o necesaria |
|-----------------------------|-------------------------|-------------------------------|---|-------------------------|---|
| | | | <p>para la biodiversidad las especies exóticas invasivas</p> <p>Recomendación CPM-3/2008 de la CMF: Reemplazo o reducción del uso de bromuro de metilo como medida fitosanitaria</p> <p>Estudio del Sistema de examen y apoyo de la aplicación de la CIPF: Aquatic Plants: Their Uses and Risks - A review of the global status of aquatic plants</p> <p>Número de recomendación de la CMF: CMF-9/2014/01</p> <p>Recomendación sobre la cobertura de las plantas acuáticas en el marco de la CIPF</p> | | |
| 5) | Sin elementos faltantes | Sin elementos faltantes | Cooperación internacional entre las organizaciones nacionales de protección fitosanitaria (ONPF) | | |
| | | | Manual sobre gestión de las relaciones con las partes interesadas | | <p>Cooperación entre las ONPF en materia de diagnóstico de plagas, por ejemplo, capacitación, guías, vídeos</p> <p>Asesoramiento sobre cuestiones específicas: ARP, inspección basada en el riesgo, etc.</p> <p>Lista de expertos</p> <p>Simposio de alto nivel sobre la iniciativa "Un cinturón, una ruta"</p> |

| Normas conceptuales - "qué" | | Normas de aplicación - "cómo" | Orientación: Elaborada | En curso de elaboración | Planificada o necesaria |
|-----------------------------|-------------------------|-------------------------------|--|--|---|
| 6) | Sin elementos faltantes | Sin elementos faltantes | Cómo se relacionan las normas con temas clave (por ejemplo, acceso a los mercados, especies exóticas invasivas, cambio climático) y qué efecto tienen en ellos | | |
| | | | Acceso a los mercados: guía sobre cuestiones fitosanitarias para las ONPF Materiales sobre ARP | Materiales de formación sobre acceso a los mercados Módulos de aprendizaje en línea sobre acceso a los mercados | Documentos de sensibilización y promoción Estudios de caso sobre relaciones concretas entre normas y temas clave, medición del efecto Estudios teóricos y metodologías para calcular el efecto de la aplicación de las normas |
| 7) | Sin elementos faltantes | Sin elementos faltantes | Promoción de la movilización de recursos de las ONPF | | |
| | | | Ficha informativa sobre evaluación de la capacidad fitosanitaria Manual sobre el establecimiento de ONPF Manual sobre el funcionamiento de las ONPF | | Guía para la promoción y obtención de apoyo político Estrategias y políticas para la aplicación de la herramienta de evaluación de la capacidad fitosanitaria (herramienta ECF) Modernización de la herramienta ECF |

OBLIGACIONES Y DERECHOS GENERALES DE LA CIPF
Objetivos estratégicos de la CIPF: A1, A2, B2, B3, B4, C3, D3, Y4

| Normas conceptuales - "qué" | | Normas de aplicación - "cómo" | Orientación: Elaborada En curso de elaboración Planificada o necesaria | | |
|-----------------------------|--|-------------------------------|---|---|---|
| 8) | Elementos de una ONPF eficaz, como capacitación, participación de las partes interesadas, competencias (Prioridad 1) | Sin elementos faltantes | Elementos de una ONPF eficaz, como capacitación, participación de las partes interesadas, competencias. | | |
| | | | Manual sobre el establecimiento de ONPF | Aprendizaje electrónico sobre las ONPI (de próxima publicación) | Estrategias y políticas para la aplicación de la herramienta ECF |
| | | | Manual sobre el funcionamiento de las ONPF | Boletín informativo titulado "Actualización de las ONPI" | Modernización de la herramienta ECF |
| | | | Manual sobre gestión de las relaciones con las partes interesadas | Materiales de formación y talleres sobre las ONPI | Estrategia, políticas y proceso para la elaboración de guías y materiales de formación de la CIPF |
| | | | Manual de buenas prácticas para la participación en la CMF | | Talleres sobre sanidad vegetal para la formación de formadores |
| | | | Material de formación sobre el establecimiento de ONPF | | |
| | | | Material de formación sobre el funcionamiento de las ONPF | | |
| | | | Presentación introductoria a la CIPF | | |
| | | | Herramienta ECF | | |
| | | | Documento explicativo (2005) sobre la NIMF 20 (Directrices sobre un sistema fitosanitario de reglamentación de importaciones), incluido un apéndice sobre los derechos, funciones y responsabilidades | | |

| | Normas conceptuales - "qué" | Normas de aplicación - "cómo" | Orientación: Elaborada | En curso de elaboración | Planificada o necesaria |
|--|-----------------------------|-------------------------------|--|-------------------------|-------------------------|
| | | | <p>relacionados con la CIPF, las NIMF y las medidas fitosanitarias</p> <p>Guía de la CIPF para la movilización de recursos: Promoción de las relaciones con la parte contratante</p> <p>Estudio del Sistema de examen y apoyo de la aplicación de la CIPF: The Biosecurity Approach: A review and evaluation of its application by FAO, internationally and in various countries</p> <p>Materiales de formación sobre la herramienta ECF</p> <p>Elaboración de una estrategia de desarrollo de la capacidad fitosanitaria nacional y una herramienta de formación sobre desarrollo de la capacidad fitosanitaria para las ONPF</p> <p>Aprendizaje electrónico: introducción a la CIPF</p> <p>Procedimientos relativos a las obligaciones nacionales de presentación de información (ONPI)</p> <p>Guía sobre las ONPI</p> <p>Cuatro folletos sobre las ONPI (Ventajas de la</p> | | |

| Normas conceptuales - "qué" | | Normas de aplicación - "cómo" | Orientación: Elaborada | En curso de elaboración | Planificada o necesaria |
|-----------------------------|--|-------------------------------|---|---|-------------------------|
| | | | <p>presentación de información;</p> <p>Consecuencias de no presentarla; Puntos de contacto oficiales:</p> <p>ventajas y consecuencias;</p> <p>Creación de redes) y 13 fichas informativas acerca de las ONPI</p> <p>Directrices de control de calidad de las ONPI</p> <p>Listas de ONPI</p> <p>Aprendizaje electrónico sobre las ONPI (de próxima publicación)</p> <p>Boletín informativo titulado "Actualización de las ONPI"</p> <p>Materiales de formación y talleres sobre las ONPI</p> | | |
| 9) | Revisión: Informe sobre plagas (NIMF 17) (Prioridad 2) | | <p>ONPI</p> <p>Documento explicativo (2005) sobre la NIMF 17:2005 (Notificación de plagas)</p> <p>Documento explicativo (2005) sobre la NIMF 17 (Notificación de plagas)</p> <p>Procedimientos relativos a las ONPI</p> <p>Guía sobre las ONPI</p> <p>Cuatro folletos sobre las ONPI (Ventajas de la</p> | <p>Aprendizaje electrónico sobre las ONPI (de próxima publicación)</p> <p>Boletín informativo titulado "Actualización de las ONPI"</p> <p>Materiales de formación y talleres sobre las ONPI</p> | |

| | Normas conceptuales - "qué" | Normas de aplicación - "cómo" | Orientación: Elaborada | En curso de elaboración | Planificada o necesaria |
|--|-----------------------------|---|------------------------|-------------------------|-------------------------|
| | | <p>presentación de información; Consecuencias de no presentarla; Puntos de contacto oficiales: ventajas y consecuencias; Creación de redes) y 13 fichas informativas acerca de las ONPI</p> <p>Directrices de control de calidad de las ONPI</p> <p>Listas de ONPI</p> <p>Aprendizaje electrónico sobre las ONPI (de próxima publicación) Boletín informativo titulado "Actualización de las ONPI"</p> <p>Materiales de formación y talleres sobre las ONPI</p> | | | |

| | Normas conceptuales - "qué" | Normas de aplicación - "cómo" | Orientación: Elaborada | En curso de elaboración | Planificada o necesaria |
|-----|--|-------------------------------|---|---|---|
| 10) | Revisión: Directrices sobre las listas de plagas reglamentadas (NIMF 19) (Prioridad 2) | | Notificación de plagas | | |
| | | | <p>Procedimientos relativos a las ONPI</p> <p>Guía sobre las ONPI</p> <p>Cuatro folletos sobre las ONPI (Ventajas de la presentación de información; Consecuencias de no presentarla; Puntos de contacto oficiales: ventajas y consecuencias; Creación de redes) y 13 fichas informativas acerca de las ONPI</p> <p>Directrices de control de calidad de las ONPI</p> <p>Listas de ONPI</p> <p>Aprendizaje electrónico sobre las ONPI (de próxima publicación)</p> <p>Boletín informativo titulado "Actualización de las ONPI"</p> <p>Materiales de formación y talleres sobre las ONPI</p> | <p>Aprendizaje electrónico sobre las ONPI (de próxima publicación)</p> <p>Boletín informativo titulado "Actualización de las ONPI"</p> <p>Materiales de formación y talleres sobre las ONPI</p> | <p>Listas de plagas reglamentadas, aclaraciones sobre la terminología y su uso en la NIMF 19.</p> |
| 11) | Directrices para la notificación del incumplimiento y acción de emergencia (NIMF 13) | | Notificación de incumplimiento | | |
| | | | <p>Modelo de formulario de notificación - Manual sobre verificación de importaciones</p> | <p>Aprendizaje electrónico sobre las ONPI (de próxima publicación)</p> | <p>Orientación sobre herramientas para la notificación armonizada</p> |

| Normas conceptuales - “qué” | | Normas de aplicación - “cómo” | Orientación: Elaborada | En curso de elaboración | Planificada o necesaria |
|-----------------------------|--|-------------------------------|---|--|-------------------------|
| | | | <p>Procedimientos relativos a las ONPI</p> <p>Guía sobre las ONPI</p> <p>Cuatro folletos sobre las ONPI (Ventajas de la presentación de información; Consecuencias de no presentarla; Puntos de contacto oficiales: ventajas y consecuencias; Creación de redes) y 13 fichas informativas acerca de las ONPI</p> <p>Directrices de control de calidad de las ONPI</p> <p>Listas de ONPI</p> <p>Aprendizaje electrónico sobre las ONPI (de próxima publicación)</p> <p>Boletín informativo titulado “Actualización de las ONPI”</p> <p>Materiales de formación y talleres sobre las ONPI</p> | <p>Boletín informativo titulado “Actualización de las ONPI”</p> <p>Materiales de formación y talleres sobre las ONPI</p> | |

| Normas conceptuales - "qué" | | Normas de aplicación - "cómo" | Orientación: Elaborada En curso de elaboración Planificada o necesaria | | |
|-----------------------------|---|-------------------------------|---|---|--|
| 12) | Requisitos de la legislación nacional (Prioridad 4) | Sin elementos faltantes | Formulación de legislación nacional en materia fitosanitaria | | |
| | | | <p>Directrices para la revisión de la legislación nacional en materia fitosanitaria - FAO</p> <p>Manual sobre el establecimiento de ONPF</p> <p>Material de formación sobre el establecimiento de ONPF</p> <p>Manual sobre el funcionamiento de las ONPF</p> <p>Material de formación sobre el funcionamiento de las ONPF</p> <p>Módulo ECF sobre legislación</p> <p>Estudio del Sistema de examen y apoyo de la aplicación de la CIPF: The Biosecurity Approach: A review and evaluation of its application by FAO, internationally and in various countries</p> <p>Materiales de formación sobre la herramienta ECF</p> <p>Procedimientos relativos a las ONPI</p> <p>Guía sobre las ONPI</p> | <p>Aprendizaje electrónico sobre las ONPI (de próxima publicación)</p> <p>Boletín informativo titulado "Actualización de las ONPI"</p> <p>Materiales de formación y talleres sobre las ONPI</p> | <p>Estudios de casos</p> <p>Marcos jurídicos y normativos de protección fitosanitaria</p> <p>Estrategias y políticas para la aplicación de la herramienta ECF</p> <p>Modernización de la herramienta ECF</p> |

| | Normas conceptuales - "qué" | Normas de aplicación - "cómo" | Orientación: Elaborada | En curso de elaboración | Planificada o necesaria |
|--|-----------------------------|-------------------------------|---|-------------------------|-------------------------|
| | | | <p>Cuatro folletos sobre las ONPI (Ventajas de la presentación de información; Consecuencias de no presentarla; Puntos de contacto oficiales: ventajas y consecuencias; Creación de redes) y 13 fichas informativas acerca de las ONPI</p> <p>Directrices de control de calidad de las ONPI</p> <p>Listas de ONPI</p> <p>Aprendizaje electrónico sobre las ONPI (de próxima publicación)</p> <p>Boletín informativo titulado "Actualización de las ONPI"</p> <p>Materiales de formación y talleres sobre las ONPI</p> | | |

| | Normas conceptuales - “qué” | Normas de aplicación - “cómo” | Orientación: Elaborada | En curso de elaboración | Planificada o necesaria |
|-----|-----------------------------|-------------------------------|---|-------------------------|-------------------------|
| 13) | Sin elementos faltantes | Sin elementos faltantes | Elementos de una organización regional de protección fitosanitaria (ORPF) eficaz, como capacitación, participación de las partes interesadas, competencias | | |
| | | | Procedimiento para el reconocimiento de nuevas ORPF - CIMF-4 (2002) Cometido y función de las ORPF - CIMF-5 (2003), Apéndice XIX Cometidos y funciones de las ORPF aprobados durante la CMF-12 (2017) Revisión de los procedimientos de reconocimiento de las ORPF; procedimiento de cesación del reconocimiento de las ORPF | | |

Esfera de la CIPF: PRINCIPIOS Y POLÍTICAS (interpretación de la Convención)
Objetivos estratégicos de la CIPF: B2, B3, C3, D1, D3

| | Normas conceptuales - “qué” | Normas de aplicación - “cómo” | Orientación: Elaborada | En curso de elaboración | Planificada o necesaria |
|-----|---|-------------------------------|--|-------------------------|-------------------------|
| 14) | Principios fitosanitarios para la protección de las plantas y la aplicación de medidas fitosanitarias en el comercio internacional (NIMF 1) | Sin elementos faltantes | Retrasos excesivos e intervención temprana | | |
| | | | | | |

| Normas conceptuales - “qué” | | Normas de aplicación - “cómo” | Orientación: Elaborada En curso de elaboración Planificada o necesaria | | |
|-----------------------------|---|--|---|-----------------------------------|---|
| 15) | Glosario de términos fitosanitarios (NIMF 5) Terminología del CDB en relación con el Glosario de términos fitosanitarios (Apéndice 1 de la NIMF 5) | Sin elementos faltantes | Glosario | | |
| | | | Glosario anotado: documento explicativo (2013) sobre la NIMF 5 (<i>Glosario de términos fitosanitarios</i>) | | |
| 16) | Eficacia de las medidas (2001-001) (Prioridad 4) | Sin elementos faltantes | Eficacia de las medidas | | |
| | | | Más allá de la herramienta de cumplimiento | | Estudios sobre la eficacia de las medidas (por ejemplo, tratamientos para la mosca de la fruta) |
| 17) | Sin elementos faltantes | Reconocimiento de áreas libres de plagas y áreas de baja prevalencia de plagas (NIMF 29) | Justificación técnica, incluida la fiabilidad de la información científica | | |
| | | | Manual de vigilancia de plagas de las plantas | Guía sobre áreas libres de plagas | Guía acerca del conjunto de normas sobre la mosca de la fruta (Organismo Internacional de Energía Atómica [OIEA]) Infografía (breve vídeo) acerca de las normas sobre la mosca de la fruta (OIEA) Taller mundial sobre áreas libres de plagas Aprendizaje electrónico sobre áreas libres de plagas |

| Normas conceptuales - “qué” | | Normas de aplicación - “cómo” | Orientación: Elaborada | En curso de elaboración | Planificada o necesaria |
|-----------------------------|--|-------------------------------|---|--|---|
| 18) | Directrices para la determinación y el reconocimiento de la equivalencia de las medidas fitosanitarias (NIMF 24) | | Equivalencia de las medidas fitosanitarias | | |
| | | | Estudio del Sistema de examen y apoyo de la aplicación de la CIPF: Equivalence: A Review of the Application of Equivalence between Phytosanitary Measures used to Manage Pest Risk in Trade Más allá de la herramienta de cumplimiento | | Estudios sobre la eficacia de las medidas (por ejemplo, tratamientos para la mosca de la fruta) |
| 19) | Autorización a entidades distintas de las ONPF para emprender acciones fitosanitarias (2014-002) (Prioridad 2) | Sin elementos faltantes | Supervisión de organismos autorizados, incluidos los procedimientos de examen y evaluación de competencias | | |
| | | | Manual sobre el establecimiento de ONPF Manual sobre el funcionamiento de las ONPF | | Guía de auditoría |
| 20) | Sin elementos faltantes | Sin elementos faltantes | Nivel adecuado de protección | | |
| | | | | | |
| 21) | Sin elementos faltantes | Sin elementos faltantes | Situación de la protección fitosanitaria en el mundo | | |
| | | | Materiales de la CMF Seminarios de la CIPF 2016 Global emerging issues – a report of findings from the 2016 IPPC regional workshops questionnaire | Documento sobre suelos y sanidad vegetal | Elaboración de una serie de documentos en el marco del Año Internacional de la Sanidad Vegetal Documentos de la CMF Lista de comunicaciones que se desearía mantener con terceros |

Esfera de la CIPF: SITUACIÓN DE UNA PLAGA
Objetivos estratégicos de la CIPF: A1, A2, B1

| Normas conceptuales - "qué" | Normas de aplicación - "cómo" | Orientación: Elaborada | En curso de elaboración | Planificada o necesaria |
|-----------------------------|---|---|--|-------------------------|
| <p>22)</p> | <p><u>Revisión de la NIMF 8: 1998 Determinación de la situación de una plaga en un área (2009-005, Prioridad 1)</u></p> | <p>Procedimientos relativos a las ONPI</p> <p>Guía sobre las ONPI</p> <p>Cuatro folletos sobre las ONPI (Ventajas de la presentación de información; Consecuencias de no presentarla; Puntos de contacto oficiales: ventajas y consecuencias; Creación de redes) y 13 fichas informativas acerca de las ONPI</p> <p>Directrices de control de calidad de las ONPI</p> <p>Listas de ONPI</p> <p>Aprendizaje electrónico sobre las ONPI (de próxima publicación)</p> <p>Boletín informativo titulado "Actualización de las ONPI"</p> <p>Materiales de formación y talleres sobre las ONPI</p> | <p>Guía sobre la situación de las plagas</p> <p>Aprendizaje electrónico sobre las ONPI (de próxima publicación)</p> <p>Boletín informativo titulado "Actualización de las ONPI"</p> <p>Materiales de formación y talleres sobre las ONPI</p> | |

| Normas conceptuales - “qué” | | Normas de aplicación - “cómo” | Orientación: Elaborada | En curso de elaboración | Planificada o necesaria |
|-----------------------------|--|---|---|---|---|
| 23) | Revisión: Plagas no cuarentenarias reglamentadas: concepto y aplicación (NIMF 16), ampliar a las plagas y aclarar los conceptos relacionados con las plagas cuarentenarias, las plagas no cuarentenarias reglamentadas y las plagas de interés nacional (Prioridad 2) Directrices sobre la interpretación y aplicación del concepto de control oficial de plagas reglamentadas (Suplemento 1 de la NIMF 5) | Sin elementos faltantes | Revisión de la NIMF 16: ampliar a las plagas y aclarar los conceptos relacionados con las plagas cuarentenarias, las plagas no cuarentenarias reglamentadas y las plagas de interés nacional | | |
| | | | Cobertura de las plantas acuáticas en el marco de la CIPF (Recomendación CPM-9/2014/01 de la CMF) Organismos modificados genéticamente (OMG), bioinocuidad y especies invasivas: decisión 3 de la CIMF (2001) Manual de vigilancia de plagas de las plantas | | |
| 24) | Situación del hospedante y el no hospedante (Prioridad 3) | Determinación de la condición de una fruta como hospedante de moscas de la fruta (<i>Tephritidae</i>) (NIMF 37) | Situación del hospedante y el no hospedante | | |
| | | | | Guía sobre los procedimientos fitosanitarios para la mosca de la fruta (OIEA) | Elaboración de una serie de materiales en el marco del programa piloto de aplicación relativo a la vigilancia |
| 25) | Vigilancia (NIMF 6) | | | | |
| 26) | Sin elementos faltantes | Orientación específica sobre la vigilancia de una plaga o un grupo de plagas (Prioridad 3) | Orientación sobre la vigilancia de una plaga o un grupo de plagas | | |
| | | | Manual de vigilancia de plagas de las plantas Ficha informativa sobre <i>Xylella fastidiosa</i> | Resultados de la aplicación del programa piloto sobre vigilancia (actividades relacionadas con tres ejemplos de plagas) | Vigilancia, estudio de casos sobre <i>Xylella fastidiosa</i> Vigilancia, estudio de casos sobre hormigas invasivas |

| Normas conceptuales - "qué" | | Normas de aplicación - "cómo" | Orientación: Elaborada | En curso de elaboración | Planificada o necesaria |
|-----------------------------|--|-------------------------------|--|--|---|
| | | | <p>Sesión temática especial acerca de las presentaciones sobre el gorgojo rojo de la palma publicadas en la página de ePhyto y otras presentaciones relacionadas con la vigilancia</p> <p>Ficha informativa sobre hormigas invasoras</p> | Ficha informativa sobre la mosca de la fruta | <p>Vigilancia, estudio de casos sobre la mosca de la fruta</p> <p>Revisión de la Guía sobre vigilancia de las plagas de las plantas</p> |
| 27) | <p><u>Revisión de la NIMF 4: Requisitos para el establecimiento de áreas libres de plagas (2009-002) (Prioridad 4)</u></p> <p>Establecimiento de áreas libres de plagas para la mosca de la fruta (<i>Tephritidae</i>) (NIMF 26)</p> | | Orientación sobre áreas libres de plagas, lugares de producción libres de plagas y áreas de baja prevalencia de plagas para una plaga o un grupo de plagas | | |
| | | | | Guía sobre áreas libres de plagas | <p>Taller mundial sobre áreas libres de plagas</p> <p>Infografía (breve vídeo) acerca de las normas sobre la mosca de la fruta (OIEA)</p> <p>Aprendizaje electrónico sobre áreas libres de plagas</p> |

| Normas conceptuales - "qué" | | Normas de aplicación - "cómo" | Orientación: Elaborada | En curso de elaboración | Planificada o necesaria |
|-----------------------------|--|---|--|---|--|
| 28) | Requisitos para el establecimiento de lugares de producción libres de plagas y sitios de producción libres de plagas (NIMF 10) | | Orientación sobre áreas libres de plagas, lugares de producción libres de plagas y áreas de baja prevalencia de plagas para una plaga o un grupo de plagas | | |
| | | | | Manual sobre la implementación de áreas libres de plagas y la adopción de las medidas de mejora fitosanitaria correspondientes Guía sobre áreas libres de plagas | Taller mundial sobre áreas libres de plagas Infografía (breve vídeo) acerca de las normas sobre la mosca de la fruta (OIEA) Aprendizaje electrónico sobre áreas libres de plagas |
| 29) | Requisitos para el establecimiento de áreas de baja prevalencia de plagas (NIMF 22) | | Requisitos para el establecimiento de áreas de baja prevalencia de plagas | | |
| | | | Manual de vigilancia de plagas de las plantas | Guía sobre áreas libres de plagas Guía sobre los procedimientos fitosanitarios para la mosca de la fruta (OIEA) | |
| 30) | Sin elementos faltantes | <p>Orientación específica sobre la vigilancia de un área libre de plagas, un lugar de producción libre de plagas y un área de baja prevalencia de plagas para una plaga o un grupo de plagas (Prioridad 4)</p> <p>Establecimiento de áreas de baja prevalencia de plagas para la mosca de la fruta (NIMF 30)</p> <p>Medidas de control en caso de brote de mosca de la fruta en un área libre de plagas (Anexo 2 de la NIMF 26)</p> | Requisitos para el establecimiento de áreas de baja prevalencia de plagas | | |
| | | | Manual de vigilancia de plagas de las plantas | Guía sobre áreas libres de plagas Guía sobre los procedimientos fitosanitarios para la mosca de la fruta (OIEA) | Propuesta de elaboración de una serie de materiales en el marco del programa piloto de aplicación relativo a la vigilancia |

Esfera de la CIPF: ANÁLISIS DEL RIESGO DE PLAGAS
Objetivos estratégicos de la CIPF: C2, C3, B2, B3, B4

| Normas conceptuales - "qué" | | Normas de aplicación - "cómo" | Orientación: Elaborada | En curso de elaboración | Planificada o necesaria |
|-----------------------------|---|--|---|---|---|
| 31) | <p>Marco para el análisis del riesgo de plagas (NIMF 2)</p> <p>Suplemento titulado "Orientación sobre el concepto del componente 'probabilidad de establecimiento' de un análisis de riesgo de plagas para plagas cuarentenarias" de la NIMF 11 (Análisis de riesgo de plagas para plagas cuarentenarias) (2015-010) (Prioridad 4)</p> | <p>Análisis del riesgo de plagas para plagas cuarentenarias (NIMF 11)</p> <p>Análisis del riesgo de plagas para plagas no cuarentenarias reglamentadas (NIMF 21)</p> <p>Clasificación de los productos en función del riesgo de plagas (NIMF 32)</p> <p>Directrices para la exportación, el envío, la importación y liberación de agentes de control biológico y otros organismos benéficos (NIMF 3)</p> <p>Orientación sobre el cambio climático (Suplemento a la NIMF 11) (Prioridad 3)</p> | Productos y listas de plagas de un hospedante | | |
| | | | <p>Herramientas de sensibilización sobre ARP</p> <p>Formación en materia de ARP (manual y aprendizaje electrónico)</p> <p>Desviación del uso previsto: consideración del alcance de la cuestión</p> <p>Orientación para llevar a cabo análisis del riesgo de plagas en el caso de organismos vivos modificados (OVM)</p> <p>Procedimientos relativos a las ONPI</p> <p>Guía sobre las ONPI</p> <p>Cuatro folletos sobre las ONPI (Ventajas de la presentación de información; Consecuencias de no presentarla; Puntos de contacto oficiales: ventajas y consecuencias; Creación de redes) y 13 fichas informativas acerca de las ONPI</p> | <p>Guía sobre comunicación del riesgo de plagas</p> <p>Aprendizaje electrónico sobre las ONPI (de próxima publicación)</p> <p>Boletín informativo titulado "Actualización de las ONPI"</p> <p>Materiales de formación y talleres sobre las ONPI</p> | <p>Orientación sobre la conformidad con la NIMF 32</p> <p>Elaboración de modelos de plagas en el contexto del ARP</p> |

| Normas conceptuales - "qué" | | Normas de aplicación - "cómo" | Orientación: Elaborada | En curso de elaboración | Planificada o necesaria |
|-----------------------------|---|--|--|--|---|
| | | | <p>Directrices de control de calidad de las ONPI</p> <p>Listas de ONPI</p> <p>Aprendizaje electrónico sobre las ONPI (de próxima publicación)</p> <p>Boletín informativo titulado "Actualización de las ONPI"</p> <p>Materiales de formación y talleres sobre las ONPI</p> | | |
| 32) | Revisión y combinación de normas sobre el ARP (entre ellas, las NIMF 2, 11 y 21) (Prioridad 4) | | Productos y listas de plagas de los hospedantes | | |
| | | | | | |
| 33) | Orientación sobre la gestión del riesgo de plagas (2014-001) (Prioridad 2) | Orientación específica sobre la gestión del riesgo de plagas para una plaga o un grupo de plagas (Prioridad 3) | Gestión del riesgo de plagas para una plaga o un grupo de plagas | | |
| | | | | | Guía sobre gestión del riesgo de plagas |
| 34) | Comunicación del riesgo (Prioridad 3) | | Comunicación del riesgo | | |
| | | | | Guía sobre comunicación del riesgo de plagas | |
| 35) | Directrices sobre la interpretación de la importancia económica potencial y otros términos relacionados, incluida la referencia a las consideraciones ambientales (Suplemento 2 de la NIMF 5) | Análisis económico en el ámbito del ARP (Prioridad 2) | Análisis económico en el ámbito del ARP | | |
| | | | | | Modelo de análisis económico de los efectos de las plagas |

| | Normas conceptuales - "qué" | Normas de aplicación - "cómo" | Orientación: Elaborada | En curso de elaboración | Planificada o necesaria |
|-----|---|-------------------------------|---|-------------------------|-------------------------|
| 36) | Desviación del uso previsto (¿Prioridad 2? por determinar) (norma conceptual o documento suplementario) | Sin elementos faltantes | Desviación del uso previsto | | |
| | | | Estudio del Sistema de examen y apoyo de la aplicación de la CIPF: Equivalence: Diversion from Intended Use: Consideration of the extent of the issue | | |

Esfera de la CIPF: LUCHA CONTRA LAS PLAGAS
Objetivos estratégicos de la CIPF: A1, A2, B1, B2, B4, C2, D1

| | Normas conceptuales - "qué" | Normas de aplicación - "cómo" | Orientación: Elaborada | En curso de elaboración | Planificada o necesaria |
|-----|--|-------------------------------|--|--|--|
| 37) | Gestión de plagas reglamentadas (Prioridad 4) | Sin elementos faltantes | Gestión de plagas reglamentadas | | |
| | | | | Documento del CDC sobre medidas fitosanitarias | |
| 38) | Sin elementos faltantes | Sin elementos faltantes | Opciones de lucha contra las plagas | | |
| | | | Más allá de la herramienta de cumplimiento | | Estudios sobre la eficacia |
| 39) | Planificación para contingencias e intervención en situaciones de emergencia (Prioridad 1) | Sin elementos faltantes | Planificación para contingencias e intervención en situaciones de emergencia | | |
| | | | Manual sobre gestión de las relaciones con las partes interesadas Manual sobre el establecimiento de ONPF | Plan de comunicación sobre <i>Xylella</i> Aprendizaje electrónico sobre las ONPI (de próxima publicación) | Directrices para la elaboración de planes de contingencia Productos de los talleres de planificación para contingencias e intervención en situaciones de emergencia |

| Normas conceptuales - "qué" | | Normas de aplicación - "cómo" | Orientación: Elaborada | En curso de elaboración | Planificada o necesaria |
|-----------------------------|--|-------------------------------|---|--|-------------------------|
| | | | <p>Manual sobre el funcionamiento de las ONPF</p> <p>Materiales de la sesión paralela de la CMF-9 sobre desastres naturales</p> <p>Procedimientos relativos a las ONPI</p> <p>Guía sobre las ONPI</p> <p>Cuatro folletos sobre las ONPI (Ventajas de la presentación de información; Consecuencias de no presentarla; Puntos de contacto oficiales: ventajas y consecuencias; Creación de redes) y 13 fichas informativas acerca de las ONPI</p> <p>Directrices de control de calidad de las ONPI</p> <p>Listas de ONPI</p> <p>Aprendizaje electrónico sobre las ONPI (de próxima publicación)</p> <p>Boletín informativo titulado "Actualización de las ONPI"</p> <p>Materiales de formación y talleres sobre las ONPI</p> | <p>Boletín informativo titulado "Actualización de las ONPI"</p> <p>Materiales de formación y talleres sobre las ONPI</p> | |

| Normas conceptuales - "qué" | | Normas de aplicación - "cómo" | Orientación: Elaborada En curso de elaboración Planificada o necesaria | | |
|-----------------------------|---|---|--|--|--|
| 40) | Sin elementos faltantes | Criterios para los tratamientos de embalajes de madera en el comercio internacional (proyecto de anexo a la NIMF 15) (2006-010) (Prioridad 2) Revisión de los anexos 1 y 2 de la NIMF 15 (Inclusión del tratamiento fitosanitario de <i>Fumigación de embalaje de madera con fluoruro de sulfuro</i> y <i>Revisión de la sección sobre calentamiento dieléctrico</i>) | Tratamiento del embalaje de madera | | |
| | | | Sustitución del MB (CPM 3/1) | | Guía sobre el tratamiento previsto en la NIMF 15: aprobación y seguimiento de las instalaciones de tratamiento térmico y tratamiento mediante calentamiento dieléctrico (Grupo Internacional de Investigaciones sobre Cuarentena Forestal) Guía sobre el tratamiento previsto en la NIMF 15: tratamientos mediante calentamiento dieléctrico (Grupo Internacional de Investigaciones sobre Cuarentena Forestal) |
| 41) | Tratamientos fitosanitarios para plagas reglamentadas (NIMF 28) | Tratamientos fitosanitarios para plagas reglamentadas específicos para productos no básicos (como inundación del suelo, esterilización) (Anexos a la NIMF 28) (Prioridad 4) | Tratamientos fitosanitarios para plagas reglamentadas | | |
| | | | Documento explicativo (2006) sobre la NIMF 18:2003 (Directrices para utilizar la irradiación como tratamiento fitosanitario) | | Base de datos de los tratamientos |

| Normas conceptuales - "qué" | | Normas de aplicación - "cómo" | Orientación: Elaborada En curso de elaboración Planificada o necesaria | | |
|-----------------------------|---|--|---|--|---|
| 42) | Requisitos para utilizar la irradiación como medida fitosanitaria (revisión de la NIMF 18) (2014-007) (Prioridad 3) | | Directrices para utilizar la irradiación como medida fitosanitaria | | |
| | | | Documento explicativo (2006) sobre la NIMF 18:2003 (<i>Directrices para utilizar la irradiación como tratamiento fitosanitario</i>) | | Guía sobre irradiación |
| 43) | Sin elementos faltantes | Requisitos para el uso de la fumigación como medida fitosanitaria (2014-004) (Prioridad 1) | | | Guía sobre la fumigación como medida fitosanitaria |
| 44) | Sin elementos faltantes | Requisitos para el uso de tratamientos térmicos como medida fitosanitaria (NIMF 42) | | | Guía sobre los tratamientos térmicos como medida fitosanitaria |
| 45) | Sin elementos faltantes | Requisitos para el uso de tratamientos en atmósfera modificada como medida fitosanitaria (2014-006) (Prioridad 2) | | | Guía sobre los tratamientos en atmósfera modificada como medida fitosanitaria |
| 46) | Sin elementos faltantes | Requisitos para el uso de tratamientos químicos como medida fitosanitaria (2014-003) (Prioridad 3) | | | Guía sobre los tratamientos químicos como medida fitosanitaria |

| Normas conceptuales - “qué” | | Normas de aplicación - “cómo” | Orientación: Elaborada | En curso de elaboración | Planificada o necesaria |
|-----------------------------|--|---|--|---|--|
| 47) | Directrices para los programas de erradicación de plagas (NIMF 9) | | Programas de erradicación | | |
| | | | Manual sobre gestión de las relaciones con las partes interesadas Manual sobre el establecimiento de ONPF Manual sobre el funcionamiento de las ONPF Materiales de la sesión paralela de la CMF-9 sobre desastres naturales | Plan de comunicación sobre <i>Xylella</i> | Guía para la elaboración de planes de contingencia Guía para la erradicación Productos de los talleres de planificación para contingencias e intervención en situaciones de emergencia |
| 48) | Sin elementos faltantes | Procedimientos fitosanitarios para el manejo de la mosca de la fruta (Anexo 3 de la NIMF 26) | Procedimientos fitosanitarios para la mosca de la fruta | | |
| | | | | Guía sobre los procedimientos fitosanitarios para la mosca de la fruta (OIEA) | |
| 49) | Medidas integradas para las plantas para plantar (NIMF 36) | | Medidas integradas y enfoques de sistemas | | |
| 50) | Enfoques de sistemas (NIMF 14) Aclaración de los conceptos de medidas integradas y enfoques de sistemas (Prioridad 4) | Material de micropropagación y minitubérculos de papa (Solanum spp.) libres de plagas para el comercio internacional (NIMF 33) Enfoques de sistemas para el manejo del riesgo de plagas de moscas de la fruta (Tephritidae) (NIMF 35) Utilización de enfoques de sistemas para gestionar riesgos asociados al movimiento de productos de madera (2015-004) (Prioridad 3) Orientación específica sobre los enfoques de sistemas para los productos básicos o las plagas (Prioridad 4) | Más allá del cumplimiento | | Guía sobre gestión del riesgo de plagas |
| | | | | | |

Esfera de la CIPF: SISTEMAS DE REGLAMENTACIÓN DE LAS IMPORTACIONES Y LAS EXPORTACIONES FITOSANITARIAS
Objetivos estratégicos de la CIPF: A3, B4, C1, C2, C3, D3

| | Normas conceptuales - "qué" | Normas de aplicación - "cómo" | Orientación: Elaborada | En curso de elaboración | Planificada o necesaria |
|-----|---|---|--|--|--|
| 51) | Sistema de certificación fitosanitaria (NIMF 7) | <p>Certificados fitosanitarios (NIMF 12)</p> <p>Certificados fitosanitarios electrónicos, información sobre esquemas XML estandarizados y mecanismos de intercambio (Apéndice 1 de la NIMF 12)</p> <p><u>Revisión específica de la NIMF 12 (Certificados fitosanitarios) (2015-011) (Prioridad 2)</u></p> | Certificación fitosanitaria | | |
| | | | <p>Manual sobre certificación de exportaciones</p> <p>Documentos relacionados con ePhyto</p> <p>Ficha informativa sobre sanidad vegetal y facilitación del comercio</p> <p>Estudio del Sistema de examen y apoyo de la aplicación de la CIPF: Comercio de plantas por Internet (comercio electrónico): posibles riesgos fitosanitarios</p> | ePhyto (sistema propuesto: plataforma) | Guía sobre comercio electrónico |
| 52) | Envíos en tránsito (NIMF 25) | | Tránsito | | |
| | | | Manual sobre tránsito | | |
| 53) | Sin elementos faltantes | <p>Directrices para la exportación, el envío, la importación y liberación de agentes de control biológico y otros organismos benéficos (NIMF 3)</p> <p>Tratamientos fitosanitarios para plagas reglamentadas (NIMF 28)</p> | | | |
| | | | Manual sobre verificación de importaciones | | Directrices sobre el proceso de reglamentación de los agentes de control biológico |

| Normas conceptuales - “qué” | | Normas de aplicación - “cómo” | | Orientación: Elaborada | En curso de elaboración | Planificada o necesaria |
|-----------------------------|---|---|--|---------------------------------|-------------------------|-------------------------|
| 54) | Directrices sobre un sistema fitosanitario de reglamentación de importaciones (NIMF 20) | Reglamentación de las importaciones | | | | |
| | | Manual sobre verificación de importaciones Documento explicativo (2005) sobre la NIMF 20 (<i>Directrices sobre un sistema fitosanitario de reglamentación de importaciones</i>). Manual sobre el establecimiento de ONPF Manual sobre el funcionamiento de las ONPF Documentos relacionados con ePhyto Nota informativa sobre sanidad vegetal y facilitación del comercio Estudio del Sistema de examen y apoyo de la aplicación de la CIPF: Comercio de plantas por Internet (comercio electrónico): posibles riesgos fitosanitarios | ePhyto (sistema propuesto: plataforma) | Guía sobre comercio electrónico | | |

| | Normas conceptuales - "qué" | Normas de aplicación - "cómo" | Orientación: Elaborada | En curso de elaboración | Planificada o necesaria |
|-----|--|---|---|-------------------------|-----------------------------|
| 55) | | Directrices sobre un sistema fitosanitario de reglamentación de importaciones (NIMF 20) Utilización de una autorización específica para la importación (2008-006) (nuevo anexo de la NIMF 20) (Prioridad 4) | Reglamentación de las importaciones | | |
| | | | Manual sobre verificación de importaciones Documento explicativo (2005) sobre la NIMF 20 (<i>Directrices sobre un sistema fitosanitario de reglamentación de importaciones</i>) Manual sobre el establecimiento de ONPF Manual sobre el funcionamiento de las ONPF | | |
| 56) | Sin elementos faltantes | Directrices para la inspección (NIMF 23) | Inspección | | |
| | | | | | Guía sobre inspección |
| 57) | Metodologías para muestreo de envíos (NIMF 31) | | Muestreo | | |
| | | | Documento explicativo (2009) sobre la NIMF 31 (<i>Metodologías para muestreo de envíos</i>) Manual de diagnóstico Manual de vigilancia de plagas de las plantas | | Guía sobre toma de muestras |

| | Normas conceptuales - "qué" | Normas de aplicación - "cómo" | Orientación: Elaborada | En curso de elaboración | Planificada o necesaria |
|-----|---|--|--|-------------------------|--|
| 58) | Sin elementos faltantes | Diseño y funcionamiento de estaciones de cuarentena posentrada para plantas (NIMF 34) | Estaciones de cuarentena posentrada para plantas | | |
| | | | | | Planificación del diseño de estaciones de cuarentena posentrada |
| 59) | Sin elementos faltantes | Sin elementos faltantes | Prevención y solución de controversias | | |
| | | | Procedimientos de la CIPF para la solución de controversias (2001) Ficha informativa: una guía breve para la prevención de controversias en el marco de la CIPF | | Revisión de los Procedimientos de la CIPF para la solución de controversias (2001) Guía sobre la prevención y solución de controversias |
| 60) | Acuerdos para la verificación del cumplimiento de los envíos por el país importador en el país exportador (Anexo 1 de la NIMF 20) | Sin elementos faltantes | | | |
| 61) | Sin elementos faltantes | Sin elementos faltantes | Rastreabilidad | | |
| | | | | | Propuesta de orientaciones sobre rastreo |
| 62) | Sin elementos faltantes | Reducción al mínimo de los movimientos de plagas mediante contenedores aéreos y aeronaves (2008-002) (Prioridad 3) | Vías | | |
| | | | | | Código de conducta |

| | Normas conceptuales - "qué" | Normas de aplicación - "cómo" | Orientación: Elaborada | En curso de elaboración | Planificada o necesaria |
|-----|-----------------------------|--|--|-------------------------|--|
| 63) | Sin elementos faltantes | Movimiento internacional de flores y follajes cortados (2008-005) (Prioridad 4) | Movimiento internacional de flores y follajes cortados | | |
| | | | | | Guía de procedimientos relacionados con las NIMF |
| 64) | Sin elementos faltantes | Manejo y eliminación seguros de residuos con posible riesgo de plagas generados durante viajes internacionales (2008-004) (Prioridad 2) | Manejo y eliminación seguros de residuos | | |
| | | | | | Guía de procedimientos relacionados con las NIMF Código de conducta |
| 65) | Sin elementos faltantes | Movimiento internacional de medios de crecimiento en asociación con plantas para plantar (NIMF 40) | Movimiento internacional de medios de crecimiento | | |
| | | | | | Guía de procedimientos |
| 66) | Sin elementos faltantes | Reducción al mínimo de los movimientos de plagas mediante contenedores marítimos (2008-001) (Prioridad 1) | Movimientos de plagas mediante contenedores marítimos | | |
| | | | Recomendación de la CMF sobre contenedores para transporte marítimo (CPM-10/2015/1) Código de conducta Plan de acción complementario de la CMF sobre contenedores marítimos Ficha informativa sobre la limpieza de los contenedores marítimos | | Orientación para la aplicación de la recomendación de la CMF relativa a los contenedores marítimos |

| | Normas conceptuales - "qué" | Normas de aplicación - "cómo" | Orientación: Elaborada | En curso de elaboración | Planificada o necesaria |
|-----|-----------------------------|--|--|-------------------------|--|
| 67) | Sin elementos faltantes | Movimiento internacional de granos (2008-007) (Prioridad 1) | Movimiento internacional de granos | | |
| | | | Protocolo para tratamientos alternativos de MB | | Guía sobre granos Guía de procedimientos relacionados con las NIMF |
| 68) | Sin elementos faltantes | Reglamentación de materiales de embalaje de madera utilizados en el comercio internacional (NIMF 15) (Revisión de la NIMF 15 para incluir el uso fraudulento) (Prioridad 2) | Tratamiento mediante calentamiento dieléctrico | | |
| | | | Documento explicativo (2014) sobre la NIMF 15 (<i>Directrices para reglamentar el embalaje de madera utilizado en el comercio internacional</i>) Guía rápida al calentamiento dieléctrico | | Guía sobre el tratamiento previsto en la NIMF 15: tratamientos mediante calentamiento dieléctrico (Grupo Internacional de Investigaciones sobre Cuarentena Forestal) |
| 69) | Sin elementos faltantes | Movimiento internacional de vehículos, maquinaria y equipos usados (NIMF 41) | Movimiento internacional de vehículos, maquinaria y equipos usados | | |
| | | | | | Códigos de conducta |
| 70) | Sin elementos faltantes | Movimiento internacional de semillas (NIMF 38) | Movimiento internacional de semillas | | |
| | | | Tratamientos fitosanitarios | | Guía de procedimientos relacionados con las NIMF |
| 71) | Sin elementos faltantes | Movimiento internacional de madera (NIMF 39) | Movimiento internacional de madera | | |
| | | | Tratamientos fitosanitarios (MB, etc.) | | Guía de procedimientos relacionados con las NIMF |

| | Normas conceptuales - "qué" | Normas de aplicación - "cómo" | Orientación: Elaborada | En curso de elaboración | Planificada o necesaria |
|-----|-----------------------------|--|---|-------------------------|-------------------------|
| 72) | Sin elementos faltantes | Movimiento internacional de productos madereros y artesanías de madera (2008-008) (Prioridad 2) | Movimiento internacional de productos madereros y artesanías de madera | | |
| | | | Comercio por Internet (comercio electrónico) de plantas y otros artículos reglamentados (Recomendación CPM-9/2014/2 de la CMF) Materiales de la sesión temática especial de la CMF-12 sobre comercio electrónico | | |

Esfera de la CIPF: DIAGNÓSTICO
Objetivos estratégicos de la CIPF: A1, B1, B4

| | Normas conceptuales - "qué" | Normas de aplicación –"cómo" | Orientación: Elaborada | En curso de elaboración | Planificada o necesaria |
|-----|---|---|--|---|---|
| 73) | Protocolos de diagnóstico para plagas reglamentadas (NIMF 27) | Anexos a los Protocolos de diagnóstico para plagas reglamentadas (NIMF 27) <i>Virus de la leprosis de los cítricos</i> (Prioridad 2) <i>Pyricularia oryzae</i> (syn. <i>Magnaporthe oryzae</i>) on <i>Triticum</i> spp. (Prioridad 1) <i>Microcyclus ulei</i> (Prioridad 1) <i>Mononychellus tanajoa</i> (Prioridad 2) <i>Puccinia graminis f.sp. tritici</i> UG 99 (Prioridad 1) <i>Moniliophthora rorer</i> (Prioridad 3) <i>Solanum rostratum</i> (Prioridad 2) <i>Amaranthus palmeri</i> (Prioridad 2) | Requisitos para el diagnóstico | | |
| | | | Guía para la prestación de servicios de diagnóstico fitosanitario Recomendación de la CMF-11 sobre la importancia del diagnóstico de las plagas de las plantas (R-07) | Marco de evaluación de los servicios de diagnóstico Guía sobre imágenes de especies para las Partes Contratantes | |
| 74) | Sin elementos faltantes | Requisitos para el diagnóstico (Prioridad 2) | Requisitos para el diagnóstico | | |
| | | | Guía para la prestación de servicios de diagnóstico fitosanitario | Marco de evaluación de los servicios de diagnóstico | Orientación sobre el uso de bases de datos moleculares Inventario de materiales de formación relacionados con el diagnóstico |

| Normas conceptuales - “qué” | | Normas de aplicación –“cómo” | Orientación: Elaborada | En curso de elaboración | Planificada o necesaria |
|-----------------------------|-------------------------|------------------------------|--|-------------------------|---|
| 75) | Sin elementos faltantes | Sin elementos faltantes | Cooperación internacional o regional en materia de diagnóstico (por ejemplo, los centros regionales de conocimiento especializado) | | |
| | | | Recomendación de la CMF-11 sobre la importancia del diagnóstico de las plagas de las plantas (R-07) | | Inventarios de recopilaciones taxonómicas Lista de expertos en taxonomía |